

# ILNAS

Institut luxembourgeois de la normalisation  
de l'accréditation, de la sécurité et qualité  
des produits et services

**ILNAS-EN 61000-6-3:2001/A11:2004**

## **Elektromagnetische Verträglichkeit (EMV) - Teil 6-3: Fachgrundnormen - Fachgrundnorm Störaussendung - Wohnbereich, Geschäfts- und**

Compatibilité électromagnétique (CEM) -  
Partie 6-3: Normes génériques - Norme  
sur l'émission pour les environnements  
résidentiels, commerciaux et de

Electromagnetic compatibility (EMC) -  
Part 6-3: Generic standards - Emission  
standard for residential, commercial and  
light-industrial environments

**07/2004**



## Nationales Vorwort

Diese Europäische Norm EN 61000-6-3:2001/A11:2004 wurde als luxemburgische Norm ILNAS-EN 61000-6-3:2001/A11:2004 übernommen.

Alle interessierten Personen, welche Mitglied einer luxemburgischen Organisation sind, können sich kostenlos an der Entwicklung von luxemburgischen (ILNAS), europäischen (CEN, CENELEC) und internationalen (ISO, IEC) Normen beteiligen:

- Inhalt der Normen beeinflussen und mitgestalten
- Künftige Entwicklungen vorhersehen
- An Sitzungen der technischen Komitees teilnehmen

<https://portail-qualite.public.lu/fr/normes-normalisation/participer-normalisation.html>

### **DIESES WERK IST URHEBERRECHTLICH GESCHÜTZT**

Kein Teil dieser Veröffentlichung darf ohne schriftliche Einwilligung weder vervielfältigt noch in sonstiger Weise genutzt werden - sei es elektronisch, mechanisch, durch Fotokopien oder auf andere Art!

Deutsche Fassung

**Elektromagnetische Verträglichkeit (EMV)**  
**Teil 6-3: Fachgrundnormen –**  
**Fachgrundnorm Störaussendung –**  
**Wohnbereich,**  
**Geschäfts- und Gewerbebereiche sowie Kleinbetriebe**

Electromagnetic compatibility (EMC)  
 Part 6-3: Generic standards –  
 Emission standard for residential,  
 commercial and light-industrial  
 environments

Compatibilité électromagnétique (CEM)  
 Partie 6-3: Normes génériques –  
 Norme sur l'émission  
 pour les environnements résidentiels,  
 commerciaux et de l'industrie légère

Diese Änderung A11 modifiziert die Europäische Norm EN 61000-6-3:2001; sie wurde von CENELEC am 2004-07-01 angenommen. Die CENELEC-Mitglieder sind gehalten, die CEN/CENELEC-Geschäftsordnung zu erfüllen, in der die Bedingungen festgelegt sind, unter denen dieser Änderung ohne jede Änderung der Status einer nationalen Norm zu geben ist.

Auf dem letzten Stand befindliche Listen dieser nationalen Normen mit ihren bibliographischen Angaben sind beim Zentralsekretariat oder bei jedem CENELEC-Mitglied auf Anfrage erhältlich.

Diese Änderung besteht in drei offiziellen Fassungen (Deutsch, Englisch, Französisch). Eine Fassung in einer anderen Sprache, die von einem CENELEC-Mitglied in eigener Verantwortung durch Übersetzung in seine Landessprache gemacht und dem Zentralsekretariat mitgeteilt worden ist, hat den gleichen Status wie die offiziellen Fassungen.

CENELEC-Mitglieder sind die nationalen elektrotechnischen Komitees von Belgien, Dänemark, Deutschland, Estland, Finnland, Frankreich, Griechenland, Irland, Island, Italien, Litauen, Lettland, Luxemburg, Malta, den Niederlanden, Norwegen, Österreich, Polen, Portugal, Schweden, der Schweiz, Slowenien, der Slowakei, Spanien, der Tschechischen Republik, Ungarn, dem Vereinigten Königreich und Zypern.

## CENELEC

Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung  
 European Committee for Electrotechnical Standardization  
 Comité Européen de Normalisation Electrotechnique

**Zentralsekretariat: rue de Stassart 35, B - 1050 Brüssel**